

Genre de véhicule 30) Voiture de livraison	(châssis) FIAT	Marque de fabrication	Type Ducato - 280 Maxi 18 (Versione 280 R.7)	Fiche d'homologation No CH 3311 78
---	-------------------	-----------------------	--	---------------------------------------

Constructeur FIAT AUTO S.p.A., Torino / Italie
 Identification sur la plaquette du constructeur "Versione 280 RA7" (châssis) ou "Versione 280 RT7" (pont d'usine)
numero du châssis "ZFA280000*....."
 Plaquette du constructeur sous le capot-moteur, à droite en haut sur traverse du radiateur
 Numero du châssis à droite, sur plancher, entre le siège du passager et la porte
 Identification du moteur "67" à gauche, sur face frontale du bloc-moteur (frappée par l'importateur)
 Importateur FIAT AUTO (SUISSE) SA, 108, rue de Lyon, 1211 Genève

Châssis	Moteur		
Nombre d'essieux/pneus <u>2 / 4</u>	Marque <u>SOFIM</u>	Type	<u>8144.67</u>
Suspension <u>AV=ress.hélicoIdaux/AR=ress.à lames longit.;AV+AR=amort.</u>	Construction <u>en ligne</u>	Temps	<u>4</u>
Direction <u>mécanique à crémaillère, s.d. assist.hydraulique</u>	Carburant <u>D</u>	Position	<u>avant, transversale</u>
Entraînement <u>sur roues avant</u>	Retrodissement <u>eau</u>	Cylindres	<u>4</u>
Frein de service <u>hydraulique, 2-circ. (1.-1/2 ess. AV/2.-ess. AR + 1/2 ess. AV); AV=disques/AR=tambours, assistance par dépression; régulat. sel. charge sur roues AR</u>	Alesage <u>93</u>	Course	<u>92</u>
Frein auxiliaire <u>circuits 1 + 2 du frein de service</u>	Cylindree <u>2499</u>	CV-impôt	<u>12,73</u>
Frein d'arrêt <u>mécanique, tambours, sur roues AR</u>	Puissance en kW <u>55 DIN</u>	à /min	<u>4200</u>
Ralentisseur <u>-</u>	Couple max. Nm <u>162</u>	à /min	<u>2200</u>
Contrôle 2 circuits <u>contrôle niveau; lampe-témoin combinée</u>	Silencieux <u>2 = 405 x Ø 163 mm "5937863/2"</u> <u>413 x Ø 143 mm "5937863/1"</u>		

Carrosserie/Equipement <u>§) pont *</u>	Poids	avant	arrière	total
Nombre de portes <u>2</u>	Poids à vide	<u>1130</u>	<u>355</u>	<u>1485</u> §)
Cintures securité avant <u>A+B(E)+B(E)</u>	Répartition charge	<u>(poids à vide châssis/cabine)</u>		
Caie <u>-</u>	Poids garantis	<u>1700</u>	<u>1950</u>	<u>3500</u>
Antivol <u>-</u>	Pneus	<u>195/75 R 16 C</u>	<u>195/75 R 16 C</u>	<u>+) </u>
Réservoir carburant <u>1/tôle d'acier, 70 litres</u>	Ply/bar	<u>107 / 4,75</u>	<u>107 / 4,75</u>	
Avertisseur <u>KLAXON CH 5 0701 04</u> ou d'autres modèles homologués	Charge	<u>1950</u>		
Nombre de places total <u>2 ou 3</u> av <u>§)</u> centre _____ ar _____	pour Vmax	<u>L</u>	<u>L</u>	
Dimensions §)	Jantes	<u>5 1/2 J x 16, acier, DP 50</u>		
Longueur <u>interieur 5442</u>	Garantie poids remorquable avec/sans frein	<u>mecanique 1100 / 900</u>	<u>automatique</u>	
Largeur <u>1965</u>	Garantie poids de l'ensemble			
Hauteur <u>2076</u>	Poids remorquable teste	<u>1100</u>		
Porte a faux avant <u>813</u>	Charge garantie sur le toit	<u>100</u>		
Porte a faux arrière <u>976</u>	Vitesse maximale selon le constructeur	<u>118</u>		<u>km/h</u>
Garde au sol <u>à vide 220</u>	testée _____ km/h à /min _____ moteur _____			<u>prise de force</u>
	Empattement <u>3653</u>			
	Essieu double av _____ ar _____			
	Voie av <u>1695</u> - _____			
	Voie ar <u>1660</u> - _____			
	Braquage Ø g <u>14300</u> d <u>14300</u>			
	en charge <u>170</u>			

Emissions de bruit		Au passage		Mesure à l'arrêt		Remarques	Indications pour le permis de circulation		(Code)
Boîte de vitesses	m5	dB/A	dB/A	/min	/min		Genre du véhicule	Marque et type	
	5,61	78,5	79,0	3150	ab)	Voiture de livraison	F I A T Ducato - 280 Maxi 18		
valeurs d'émission 1,10,86 remplies						Homologation No CH	3311 78		
						Carrosserie	pont *)		
F	G	H	J	R		Places	total 2 ou 3	avant	
De fumée OCE annexe 3		ECE-24				Poids à vide sel. bulletin de pesage	Carburant	D	
b =	à	/min	k = 0,97 à 4200	/min	k = 1,19 à 3738	/min	Charge utile sel. la carrosserie	Cylindres	2499
b =	à	/min	k = 1,43 à 3276	/min	k = 1,52 à 2814	/min	Poids total	3500	CV-impôt
b =	à	/min	k = 1,61 à 2352	/min	k = 1,81 à 1890	/min			12,73
O			O+P						
S Bacharach =	7,0		Pompe d'injection BOSCH						

Remarques, modifications, conditions spéciales et inscriptions dans le permis de circulation

*) Carrosserie : livrable sur demande avec pont d'usine

<u>dimensions</u>	<u>intérieur</u>	<u>extérieur</u>	<u>poids</u>	<u>AV</u>	<u>AR</u>	<u>total</u>
longueur	3430	5576	poids à vide	1170	545	1715
largeur	1930	2000	charge utile	440	1345	1785
hauteur	400	2076	poids total	1610	1890	3500
porte-à-faux AR	1070	1110	poids garanti			3500

+) Variante de pneus : 205/75 R 16 C Load-Index 110 2120 (4,75) Speed-Index L

§) les dimensions, les poids, le nombre de places et l'équipement seront contrôlés à l'immatriculation; des bavettes sont exigées à l'avant.